



No. 5

N° 5

Votes and Proceedings

Procès-verbaux

Legislative Assembly
of Ontario

Assemblée législative
de l'Ontario

Tuesday
October 18, 2005

Daytime Meeting - Sessional Day 6
Evening Meeting - Sessional Day 7

Mardi
18 octobre 2005

Séance de l'après-midi - jour de session 6
Séance du soir - jour de session 7

2nd Session,
38th Parliament

2^e session
38^e législature

PRAYERS
1:30 P.M.

PRIÈRES
13 H 30

INTRODUCTION OF BILLS

The following Bill was introduced and read the first time:-

Bill 8, An Act to amend the Children's Law Reform Act. Mr. Craitor.

The following Bills were introduced, read the first time and referred to the Standing Committee on Regulations and Private Bills:-

Bill Pr13, An Act respecting The University of St. Michael's College. Mr. Fonseca

Bill Pr21, An Act to incorporate The Pontifical Institute of Mediaeval Studies. Mr. Fonseca

DÉPÔT DES PROJETS DE LOI

Le projet de loi suivant est présenté et lu une première fois:-

Projet de loi 8, Loi modifiant la Loi portant réforme du droit de l'enfance. M. Craitor.

Les projets de loi suivants sont présentés, lus une première fois et renvoyés au Comité permanent des règlements et des projets de loi d'intérêt privé:-

MOTIONS

Mr. Bradley moved,

That pursuant to Standing Order 9(c)(i), the House shall meet from 6:45 p.m. to 9:30 p.m. on Tuesday, October 18, 2005, for the purpose of considering government business.

The question being put on the motion, it was carried on the following division:-

MOTIONS

M. Bradley propose,

La motion, mise aux voix, est adoptée par le vote suivant:-

AYES / POUR - 58

Arnott	Craitor	Kular	O'Toole	Scott
Arthurs	Crozier	Kwinter	Peters	Sergio
Baird	Delaney	Lalonde	Peterson	Smith
Barrett	Dombrowsky	Leal	Phillips	Smitherman
Bartolucci	Duguid	Levac	Pupatello	Takhar
Bentley	Duncan	Marsales	Qaadri	Tasca
Berardinetti	Flynn	McMeekin	Racco	Tory
Bradley	Fonseca	McNeely	Rinaldi	Watson
Cansfield	Gerretsen	Meilleur	Runciman	Wilson
Caplan	Hardeman	Miller	Ruprecht	Wong
Chambers	Jackson	Mitchell	Sandals	Yakabuski
Cordiano	Klees	Mossop		

NAYS / CONTRE - 8

Bisson	Horwath	Marchese	Murdoch	Prue
Churley	Kormos	Martel		

PETITIONS

Petition relating to thanking the Government of Ontario for the capital improvements to the Credit Valley Hospital (Sessional Paper No. P-1) Mr. Delaney.

Petition relating to funding the treatment of IBI and an ABA education program in the school system (Sessional Paper No. P-9) Mr. Klees.

Petition relating to stopping public private partnership (P3) hospitals and fund new public hospitals (Sessional Paper No. P-10) Ms. Martel.

PÉTITIONS

Petition relating to the assessment by Municipal Property Assessment Corporation to owners who keep recreational trailers at parks and campgrounds (Sessional Paper No. P-13) Mr. O'Toole.

Petitions relating to restoring the former municipal structure of the City of Kawartha Lakes (Sessional Paper No. P-14) Ms. Horwath, Mr. Marchese and Mr. Prue.

Petition relating to funding to community agencies to ensure quality support and services to people who have intellectual disability (Sessional Paper No. P-15) Mr. Hardeman.

Petition relating to OHIP coverage for all forms of Macular Degeneration (Sessional Paper No. P-16) Mr. Craitor.

Petition relating to keeping Huronia Regional Centre home to people with developmental disabilities (Sessional Paper No. P-17) Mr. Klees.

Petition relating to commitments to the city of Niagara Falls by the Falls Management Group (Sessional Paper No. P-18) Mr. Craitor.

ORDERS OF THE DAY

Debate was resumed on the Amendment to the Motion for an Address in Reply to the Speech of His Honour the Lieutenant Governor at the Opening of the Session.

Pursuant to Standing Order 9, the motion for the adjournment of the debate was deemed to have been made and carried.

The House then adjourned at 6:00 p.m.

6:45 P.M.

ORDERS OF THE DAY

A debate arose on the motion for Third Reading of Bill 128, An Act to amend various Acts with respect to enforcement powers, penalties and the management of property forfeited, or that may be forfeited, to the Crown in right of Ontario as a result of organized crime, marijuana growing and other unlawful activities.

After some time, pursuant to Standing Order 9, the motion for the adjournment of the debate was deemed to have been made and carried.

ORDRE DU JOUR

Le débat reprend sur l'amendement à la motion portant l'Adresse en réponse au discours prononcé par Son Honneur le lieutenant-gouverneur à l'ouverture de la session.

Conformément à l'article 9 du Règlement, la motion d'ajournement du débat est réputée avoir été proposée et adoptée.

À 18 h, la chambre a ensuite ajourné ses travaux.

18 H 45

ORDRE DU JOUR

Il s'élève un débat sur la motion portant troisième lecture du projet de loi 128, Loi modifiant diverses lois en ce qui concerne les pouvoirs d'exécution, les pénalités et l'administration des biens confisqués ou pouvant être confisqués au profit de la Couronne du chef de l'Ontario par suite d'activités de crime organisé et de culture de marijuana ainsi que d'autres activités illégales.

Après quelque temps, conformément à l'article 9 du Règlement, la motion d'ajournement du débat est réputée avoir été proposée et adoptée.

The House then adjourned at 9:35 p.m.

À 21 h 35, la chambre a ensuite ajourné ses travaux.

le président

MIKE BROWN

Speaker
